

**La AFDE celebra a Octavio PAZ**



**AFDE**

**Association Française pour la Diffusion de l'Espagnol**

---



L'AFDE vous propose de célébrer en sa compagnie le dixième anniversaire de la mort du Prix Nobel mexicain, poète, dramaturge, essayiste : **Octavio PAZ (1914-1998)**. Nous organisons pour cela un concours ouvert à nos adhérents et à leurs élèves.

Nous proposons également pour les professeurs un dossier pédagogique clé en main ainsi qu'une chasse au trésor afin d'organiser une véritable semaine poétique autour de cet événement.

## AFDE

### Association Française pour la Diffusion de l'Espagnol

---

Règlement :

➤ Le calendrier

<b>LA AFDE celebra a Octavio PAZ</b>	
<b>Concurso poético</b>	
<b>Inscriptions</b>	<b>A partir du vendredi 05 avril 2008</b>
<b>Envoi par l'AFDE des documents</b>	<b>Après réception du mail d'inscription</b>
<b>Clôture des envois par mail</b>	<b>Dimanche 25 mai 2008</b>
<b>Publication des résultats par mail</b>	<b>Le 09 juin 2008</b>
<b>Cérémonie de remise des prix</b>	<b>Le 21 juin 2008</b>

➤ Public concerné

Le concours *La AFDE celebra a Octavio PAZ* est ouvert aux professeurs d'espagnol. L'AFDE est une association de loi 1901 à but non lucratif dont la mission est de promouvoir la langue espagnole et les cultures des pays hispanophones. Si vous souhaitez soutenir le travail de ses bénévoles vous pouvez adhérer : il vous suffit de télécharger le bulletin d'adhésion sur le site de l'association : [www.afde.asso.fr](http://www.afde.asso.fr)

➤ Les élèves

Le concours est destiné aux élèves débutant l'apprentissage de l'espagnol (5<sup>ème</sup> / 4<sup>ème</sup>). Dans le souci de permettre un réel échange culturel, le concours est également ouvert aux élèves bilingues.

➤ Le poème

L'AFDE propose de créer un poème par groupe de trois ou quatre élèves après qu'ils auront étudié le poème d'Octavio PAZ qu'elle a sélectionné. La création poétique (en vers ou en prose) des élèves devra être rédigée sous un format texte (word de préférence). Seule la qualité poétique du texte sera évaluée. Toutefois l'aspect esthétique sera apprécié, les illustrations étant vivement recommandées. Les poèmes devront compter entre 80 et 150 mots impérativement. Le professeur sera une aide précieuse mais il **ne corrigera pas** les productions des élèves.

➤ L'inscription

Après s'être acquitté le cas échéant de sa cotisation, le professeur enverra le bulletin d'inscription par mail à cette adresse :

**< secretariat\_afde@yahoo.fr >**

Précisons que tous les échanges (envoi des documents, des poèmes créés, questions diverses) se feront exclusivement par mail.

Une fois l'inscription enregistrée (confirmation par mail), il recevra la mallette pédagogique clé en main : chasse au trésor (diaporama 1), le poème choisi par l'AFDE à faire étudier (diaporama 2), un dossier pédagogique avec des pistes de travail.

➤ Le déroulement de l'épreuve

L'épreuve se déroule dans l'établissement scolaire du professeur.

Environ deux à trois heures de cours seront nécessaires. Le professeur commencera par la chasse au trésor en projetant le diaporama aux élèves. Une fois ceux-ci familiarisés avec le poème, il proposera la création d'un poème qui en sera inspiré. C'est à partir de ce poème que les élèves deviendront des poètes en herbe !

Si le professeur peut conseiller et guider les élèves, il ne rédigera en aucun cas le poème, même partiellement. Nous n'attendons pas des créations parfaites. Les élèves devront surtout créer un univers poétique original en veillant aux réemplois proposés. Les documents iconographiques sont autorisés.

➤ Les prix

La remise des prix se fera lors d'une cérémonie officielle qui aura lieu le samedi 21 juin, à 10 heures, à La Casa de México de la Cité Internationale Universitaire de Paris 9c Boulevard Jourdan 75014 Paris (Tel. 01 44 16 18 00) en présence de :

Monsieur Jaime Moreno Villareal, Attaché Culturel auprès de l'Ambassade du Mexique et de

Monsieur Javier Pérez Bazo, Conseiller auprès de l'Ambassade d'Espagne pour l'Éducation et de

Madame Marivel Gómez Treviño, Directrice de la Casa de México.

1. Le premier prix décerné à chaque membre du groupe : un lecteur mp3
2. Le deuxième prix décerné à chaque membre du groupe : une clé USB
3. Le troisième prix : des places de cinéma
4. Le quatrième prix : des ouvrages d'Octavio Paz
5. Du cinquième au dixième prix: des livres pour continuer à découvrir la culture hispanique.

## AFDE

### Association Française pour la Diffusion de l'Espagnol

---

#### ➤ Remerciements

L'AFDE tient à remercier :

Monsieur Jaime Moreno Villareal, Agregado Cultural de la Embajada de México

Monsieur Javier Pérez Bazo, Consejero de Educación de La Embajada de España

Madame Marivel Gómez Treviño, Directora de la Casa de México

Madame Elsa Estaire, del Centro de Recursos de la Consejería de Educación pour le soutien et l'attention qu'ils ont accordés à ce projet.

Ainsi que La Casa de México

- Pour toute question supplémentaire n'hésitez pas à contacter l'AFDE.  
< **Secretariat\_afde@yahoo.fr** >



MINISTERIO DE EDUCACIÓN Y CIENCIA  
CONSEJERIA DE EDUCACIÓN EN FRANCIA  
EMBAJADA DE ESPAÑA

